

**Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01**  
*Expert Opinion No.* Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K  
**Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers**  
**Typ / Type : siehe II. / see II.**  
**Hersteller / Manufacturer : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG**

# TEILEGUTACHTEN

## EXPERT OPINION ON A COMPONENT

Über die Vorschriftsmäßigkeit eines Fahrzeuges bei bestimmungsgemäßem Ein- oder Anbau von Teilen gemäß § 19 Abs. 3 Nr. 4 StVZO.

*This Expert Opinion deals with the compliance of the vehicle with the pertinent regulations once components have been properly installed according to Section 19 (3.4) StVZO (Federal German Road Licensing Regulations).*

für das Teil / den Änderungsumfang <i>for the component / scope of modification</i>	:	Distanzringe, Spurweitenänderung unter 2 % <i>wheel spacers, track modification less than 2 %</i>
Typ / Type	:	siehe II. / see II.
Hersteller <i>Manufacturer</i>	:	H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG Elsper Str. 36 57368 Lennestadt

## 0. Hinweise für den Fahrzeughalter

### *Notes to the owner of the vehicle*

## 0.1 Unverzügliche Durchführung und Bestätigung der Änderungsabnahme

**Immediate acceptance and confirmation of acceptance of modification made to the vehicle**

Durch die vorgenommene Änderung erlischt die Betriebserlaubnis des Fahrzeuges, wenn nicht unverzüglich die gemäß StVZO § 19 Abs. 3 vorgeschriebene Änderungsabnahme durchgeführt und bestätigt wird oder festgelegte Auflagen nicht eingehalten werden!

Nach der Durchführung der technischen Änderung ist das Fahrzeug unter Vorlage des vorliegenden Teilegutachtens unverzüglich einem amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer einer Technischen Prüfstelle oder einem Prüfingenieur einer amtlich anerkannten Überwachungsorganisation zur Durchführung und Besttiqung der vorgeschriebenen Änderungsabnahme vorzuführen.

*In case a modification has been made to the vehicle, the operating licence of the vehicle expires if the owner of the vehicle fails to have this modification officially accepted and confirmed without delay in accordance with Section 19 (3) or if defined requirements are not fulfilled!*

Once the technical modification has been made to the vehicle, the owner is required to promptly present the vehicle, together with this Expert Opinion, to a German "amtlich anerkannter Sachverständiger" (aaS, officially appointed automotive expert) or to an engineer of a Technische Prüfstelle (technical inspection centre) or to a test engineer of an officially recognised inspection organization to have the modification officially accepted and confirmed as prescribed.

## 0.2 Einhaltung von Hinweisen und Auflagen

*Guidance information to be noted and requirements to be complied with*

Die unter III und IV aufgeführten Hinweise und Auflagen sind dabei zu beachten.

*The guidance information and requirements detailed in III and IV are to be observed and complied with.*

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

### 0.3 Mitführen von Dokumenten

*Documents the driver is required to carry with him/her*

Nach der durchgeführten Abnahme ist der Nachweis mit der Bestätigung über die Änderungsabnahme mit den Fahrzeugpapieren mitzuführen und zuständigen Personen auf Verlangen vorzuzeigen; dies entfällt nach erfolgter Berichtigung der Fahrzeugpapiere.

*When the modification has been officially accepted, the driver is required to add to the vehicle documents the document proving the official acceptance of the modification, to carry it with him/her and to present it to authorised persons when requested to do so. Once the vehicle documents have been revised, this obligation is no longer applicable.*

### 0.4 Berichtigung der Fahrzeugpapiere

*Revision of vehicle documents*

Die Berichtigung der Fahrzeugpapiere (Zulassungsbescheinigung) durch die zuständige Zulassungsbehörde ist durch den Fahrzeughalter entsprechend der Festlegung in der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu beantragen.

Weitere Festlegungen sind der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu entnehmen.

*The owner of the vehicle has to apply to the registration office in charge for revision of the vehicle documents (motor vehicle registration certificates) as specified in the entry confirming that the modification has been carried out properly.*

*Further requirements are specified in the official document proving that the modification has been made properly.*

## I. Verwendungsbereich

*Application range*

Fahrzeugherrsteller Vehicle manufacturer	Fahrzeugtyp Vehicle type	Handelsbezeichnung / Ausführung Trade name / version	Typgenehmigungs-Nr. Type approval No. +)
Mercedes-Benz / 2222	R2EW	E-Klasse / E-class Limousine / saloon <sup>H)</sup> (W214)	e1*2018/858*00213* ..
	R2ES	E-Klasse / E-class Kombilimousine <sup>H)</sup> station wagon <sup>H)</sup> (W214, T-Modell)  Incl. AMG E 53 Hybrid <sup>L)</sup>	e1*2018/858*00214* ..

<sup>H)</sup> nicht für Fahrzeuge mit Hinterachslenkung (z.B. OE-code 201)  
*not for vehicles with rear axle steering (e.g. OE-code 201)*

<sup>L)</sup> nur für Fahrzeuge mit Hinterachslenkung (z.B. OE-code 201)  
*only for vehicles with rear axle steering (e.g. OE-code 201)*

<sup>+</sup>) in Bezug auf die die Verordnung (EU) Nr. 2018/858, zuletzt geändert durch die Verordnung (EU) 2021/1445 / with regard to Regulation (EU) No. 2018/858, as last amended by Regulation (EU) 2021/1445

**Teilegutachten Nr.** : 242XT0065-01  
*Expert Opinion No.* : Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K  
**Prüfgegenstand / Object** : Distanzringe / wheel spacers  
**Typ / Type** : siehe II. / see II.  
**Hersteller / Manufacturer** : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG

---

## II. Beschreibung des Teiles / des Änderungsumfanges

*Description of the component / scope of modification*

Spurverbreiterung durch Anbau von Distanzringen an der Vorder- und Hinterachse oder nur an der Hinterachse in Verbindung mit LM-Rädern.

*Track extension by using wheel spacers on axle 1 and 2 or only on axle 2 in combination with light alloy wheels.*

### II.1 Technische Beschreibung

*Technical description*

Typ / Type	: 0655665 / 1055665 / 2655669 / 3055669 / 3655665 / 4055665 / 50556659 / 60556659
Ausführung / Version	: einteilige Aluminiumringe <i>one-piece light alloy spacers</i>
Breite in mm / Width in mm	: 3 / 5 / 13 / 15 / 18 / 20 / 25 / 30
Außendurchmesser in mm <i>Outer diameter in mm</i>	: 150, wahlweise / optional 160
Lochkreisdurchmesser in mm <i>Bolt pattern diameter in mm</i>	: 112
Lochzahl / Number of holes	: 5
Mittenlochdurchmesser in mm <i>Centre bore diameter in mm</i>	: 66,5
Werkstoff / Material	: EN AW-2007 (AlCu4PbMgMn)
Korrosionsschutz, Oberflächenbehandlung <i>Corrosion protection, Surface treatment</i>	: eloxiert / anodized
Radlast in kg / Wheel load in kg (geschraubte Distanzringe) (Screwed wheel spacers)	: 1100

### Angaben zur Befestigung

*Assembling information*

3 / 5 / 13 / 15 / 18 / 20 mm Distanzringe / Wheel spacers	: gesteckt / clamped
25 / 30 mm Distanzringe / Wheel spacers	: geschraubt / screwed
Befestigungselemente <i>Fixing elements</i>	: M14 x 1,5 / 10.9 Radschrauben, Kugelbund R14; Einschraubtiefe min. 7 Gewindegänge; Angaben zu den Schrauben siehe Auflage A1) <i>M 14 x 1.5 / 10.9 bolts, ball seat r14; min. screw depth 7 turns of thread; bolt data see requirement A1)</i>

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

Anzugsmoment / Mounting torque : entsprechend den Angaben des Fahrzeugherstellers zur Befestigung der Räder  
*according to the manufacturers data for fixing the wheels*

## II.2 Kennzeichnung

*Marking*

Kennzeichnungsart : eingeschlagen, auf dem Umfang  
*stamped into the outer contour*

3 mm	: H&R 0655665
5 mm	: H&R 1055665
13 mm	: H&R 2655669
15 mm	: H&R 3055669
18 mm	: H&R 3655665
20 mm	: H&R 4055665
25 mm	: H&R 50556659
30 mm	: H&R 60556659

zusätzlich Herstellerzeichen :   
*additional with manufacturer brand*

## III. Hinweise zur Kombinierbarkeit mit weiteren Änderungen

*Advice about combinability with further modifications*

Die unter II. aufgeführte Umrüstung ist in Verbindung bis zu den nachfolgend aufgeführten Rad-/Reifenkombinationen zulässig:

*The modification mentioned under II. is also admitted up to the following wheel/tyre combinations:*

Limousine ohne Hinterachslenkung / Saloon without rear axle steering				
Distanzring-breite in mm <i>Wheel spacer-width in mm</i>	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 <i>Tires (v) = axle 1 (h) = axle 2</i>	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 <i>Wheel dimension (v) = axle1 (h) = axle 2</i>	Einpresstiefe in mm <i>Offset in mm</i> Rad / Gesamt <i>Wheel / Total</i>	Auflagen bzw. <i>Hinweise</i> Requirements resp. Notes
3	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / +27	A1), H1) – H4), H10)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 29,5	A1), H1) – H4), H10)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 32,5	A1), H1) – H4), H10)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 48	A1), H1) – H4), H10)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 32,5	A1), H1) – H4), H10)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 48	A1), H1) – H4), H10)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 32,5	A1), H1) – H4), H10)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 48	A1), H1) – H4), H10)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

Limousine ohne Hinterachslenkung / Saloon without rear axle steering				
Distanzring-breite in mm Wheel spacer-width in mm	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Tyres (v) = axle 1 (h) = axle 2	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Wheel dimension (v) = axle1 (h) = axle 2	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt Offset in mm Wheel / Total	Auflagen bzw. Hinweise Requirements resp. Notes
5	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / +25	A1), H1) – H4), H10)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 27,5	A1), H1) – H4), H10)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 30,5	A1), A2), H1) – H4), H10)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 46	A1), H1) – H4), H10)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 30,5	A1), A2), H1) – H4), H10)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 46	A1), H1) – H4), H10)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 30,5	A1), A2), H1) – H4), H10)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 46	A1), H1) – H4), H10)
13	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / +17	A1), A2), H1) – H5)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 19,5	A1), A2), H1) – H5)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 22,5	A1), A2), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 38	A1), H1) – H5)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 22,5	A1), A2), H1) – H5)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 38	A1), H1) – H5)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 22,5	A1), A2), H1) – H5)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 38	A1), H1) – H5)
15	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / +15	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 17,5	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 20,5	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 36	A1), H1) – H5)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 20,5	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 36	A1), H1) – H5)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 20,5	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 36	A1), H1) – H5)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

Limousine ohne Hinterachslenkung / Saloon without rear axle steering				
Distanzring-breite in mm Wheel spacer-width in mm	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Tyres (v) = axle 1 (h) = axle 2	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Wheel dimension (v) = axle1 (h) = axle 2	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt Offset in mm Wheel / Total	Auflagen bzw. Hinweise Requirements resp. Notes
18	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 14,5	A1), A3), EA2), EB1), H1) – H5)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 17,5	A1), A3), EA2), EB1), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 33	A1), EB1), H1) – H5)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 17,5	A1), A3), EA2), H1) – H5)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 33	A1), EB1), H1) – H5)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 17,5	A1), A3), EA2), H1) – H5)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 33	A1), EB1), H1) – H5)
20	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 15,5	A1), A3), EA2), EB1), H1) – H4)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 31	A1), EB1), H1) – H4)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 15,5	A1), A3), EA2), H1) – H4)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 31	A1), EB1), H1) – H4)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 15,5	A1), A3), EA2), H1) – H4)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 31	A1), EB1), H1) – H4)
25	245/45 R19 (v)	8,5 x 19 (v)	+ 35,5 / + 10,5	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 26	A1), A5), EB2), H1) – H4), H7)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 10,5	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 26	A1), A5), EB2), H1) – H4), H7)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 10,5	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 26	A1), A5), EB2), H1) – H4), H7)
30	245/45 R19 (v)	8,5 x 19 (v)	+ 35,5 / + 5,5	A1), A4), EA4), H1) – H4), H7)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 21	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 5,5	A1), A4), EA4), H1) – H4), H7)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 21	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 5,5	A1), A4), EA4), H1) – H4), H7)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 21	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

Standard T-Modell (Kombilimousine) ohne Hinterachslenkung Standard T-Modell (station wagon) without rear axle steering				
Distanzring- breite in mm Wheel spacer- width in mm	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Tyres (v) = axle 1 (h) = axle 2	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Wheel dimension (v) = axle 1 (h) = axle 2	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt Offset in mm Wheel / Total	Auflagen bzw. Hinweise Requirements resp. Notes
3	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / +27	A1), H1) – H4), H10)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 29,5	A1), H1) – H4), H10)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 32,5	A1), H1) – H4), H10)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 48	A1), H1) – H4), H10)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 32,5	A1), H1) – H4), H10)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 48	A1), H1) – H4), H10)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 32,5	A1), H1) – H4), H10)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 48	A1), H1) – H4), H10)
5	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / +25	A1), H1) – H4), H10)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 27,5	A1), H1) – H4), H10)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 30,5	A1), A2), H1) – H4), H10)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 46	A1), H1) – H4), H10)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 30,5	A1), A2), H1) – H4), H10)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 46	A1), H1) – H4), H10)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 30,5	A1), A2), H1) – H4), H10)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 46	A1), H1) – H4), H10)
13	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / +17	A1), A2), H1) – H5)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 19,5	A1), A2), H1) – H5)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 22,5	A1), A2), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 38	A1), H1) – H5)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 22,5	A1), A2), H1) – H5)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 38	A1), H1) – H5)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 22,5	A1), A2), H1) – H5)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 38	A1), H1) – H5)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

Standard T-Modell (Kombilimousine) ohne Hinterachslenkung Standard T-Modell (station wagon) without rear axle steering				
Distanzring- breite in mm <i>Wheel spacer- width in mm</i>	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 <i>Tires (v) = axle 1 (h) = axle 2</i>	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 <i>Wheel dimension (v) = axle 1 (h) = axle 2</i>	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt <i>Offset in mm Wheel / Total</i>	Auflagen bzw. Hinweise <i>Requirements resp. Notes</i>
15	225/60 R17 (v/h)	7,5 x 17 (v/h)	+ 30 / + 15	A1), A2), EA1), EB01), H1) – H5)
	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 17,5	A1), A2), EA1), EB01), H1) – H5)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 20,5	A1), A2), EA1), EB01), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 36	A1), EB01), H1) – H5)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 20,5	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 36	A1), EB01), H1) – H5)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 20,5	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 36	A1), EB01), H1) – H5)
18	225/55 R18 (v/h)	8,0 x 18 (v/h)	+ 32,5 / + 14,5	A1), A3), EA2), EB12), H1) – H5)
	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 17,5	A1), A3), EA2), EB12), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 33	A1), EB12), H1) – H5)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 17,5	A1), A3), EA2), H1) – H5)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 33	A1), EB12), H1) – H5)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 17,5	A1), A3), EA2), H1) – H5)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 33	A1), EB12), H1) – H5)
20	245/45 R19 (v/h)	8,5 x 19 (v/h)	+ 35,5 / + 15,5	A1), A3), EA2), EB12), H1) – H4)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 31	A1), EB12), H1) – H4)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 15,5	A1), A3), EA2), H1) – H4)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 31	A1), EB12), H1) – H4)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 15,5	A1), A3), EA2), H1) – H4)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 31	A1), EB12), H1) – H4)
25	245/45 R19 (v)	8,5 x 19 (v)	+ 35,5 / + 10,5	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 26	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 10,5	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 26	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 10,5	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 26	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

Standard T-Modell (Kombilimousine) ohne Hinterachslenkung Standard T-Modell (station wagon) without rear axle steering				
Distanzring- breite in mm Wheel spacer- width in mm	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Tyres (v) = axle 1 (h) = axle 2	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Wheel dimension (v) = axle1 (h) = axle 2	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt Offset in mm Wheel / Total	Auflagen bzw. Hinweise Requirements resp. Notes
30	245/45 R19 (v)	8,5 x 19 (v)	+ 35,5 / + 5,5	A1), A4), EA4), H1) – H4), H7)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 51 / + 21	A1), A5), EB4), H1) – H4), H7)
	245/40 R20 (v)	8,5 x 20 (v)	+ 35,5 / + 5,5	A1), A4), EA4), H1) – H4), H7)
	275/35 R20 (h)	9,5 x 20 (h)	+ 51 / + 21	A1), A5), EB4), H1) – H4), H7)
	245/35 R21 (v)	8,5 x 21 (v)	+ 35,5 / + 5,5	A1), A4), EA4), H1) – H4), H7)
	275/30 R21 (h)	9,5 x 21 (h)	+ 51 / + 21	A1), A5), EB4), H1) – H4), H7)

AMG E 53 Hybrid T-Modell (Kombilimousine) mit Hinterachslenkung AMG E 53 Hybrid T-Modell (station wagon) with rear axle steering				
Distanzring- breite in mm Wheel spacer- width in mm	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Tyres (v) = axle 1 (h) = axle 2	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Wheel dimension (v) = axle1 (h) = axle 2	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt Offset in mm Wheel / Total	Auflagen bzw. Hinweise Requirements resp. Notes
3	245/45 R19 (v)	9,0 x 19 (v)	+ 16 / + 13	A1), H1) – H4), H10)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 36,1 / + 33,1	A1), H1) – H4), H10)
	255/45 R19 (v)	9,5 x 19 (v)	+ 22,1 / + 19,1	A1), H1) – H4), H10)
	285/40 R19 (h)	10,5 x 19 (h)	+ 40 / + 37	A1), H1) – H4), H10)
	265/40 R20 (v)	9,5 x 20 (v)	+ 25,2 / + 22,2	A1), H1) – H4), H10)
	295/35 R20 (h)	10,5 x 20 (h)	+ 43 / + 40	A1), H1) – H4), H10)
	265/35 R21 (v)	9,5 x 21 (v)	+ 25,1 / + 22,1	A1), H1) – H4), H10)
	295/30 R21 (h)	10,5 x 21 (h)	+ 43 / + 40	A1), H1) – H4), H10)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

## AMG E 53 Hybrid T-Modell (Kombilimousine) mit Hinterachslenkung

AMG E 53 Hybrid T-Modell (station wagon) with rear axle steering

Distanzring-breite in mm Wheel spacer-width in mm	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Tyres (v) = axle 1 (h) = axle 2	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Wheel dimension (v) = axle1 (h) = axle 2	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt Offset in mm Wheel / Total	Auflagen bzw. Hinweise Requirements resp. Notes
5	245/45 R19 (v)	9,0 x 19 (v)	+ 16 / + 11	A1), H1) – H4), H10)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 36,1 / + 31,1	A1), H1) – H4), H10)
	255/45 R19 (v)	9,5 x 19 (v)	+ 22,1 / + 17,1	A1), H1) – H4), H10)
	285/40 R19 (h)	10,5 x 19 (h)	+ 40 / + 35	A1), H1) – H4), H10)
	265/40 R20 (v)	9,5 x 20 (v)	+ 25,2 / + 20,2	A1), H1) – H4), H10)
	295/35 R20 (h)	10,5 x 20 (h)	+ 43 / + 38	A1), H1) – H4), H10)
	265/35 R21 (v)	9,5 x 21 (v)	+ 25,1 / + 20,1	A1), H1) – H4), H10)
	295/30 R21 (h)	10,5 x 21 (h)	+ 43 / + 38	A1), H1) – H4), H10)
13	245/45 R19 (v)	9,0 x 19 (v)	+ 16 / + 3	A1), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 36,1 / + 23,1	A1), H1) – H5)
	255/45 R19 (v)	9,5 x 19 (v)	+ 22,1 / + 9,1	A1), H1) – H5)
	285/40 R19 (h)	10,5 x 19 (h)	+ 40 / + 27	A1), EB1), H1) – H5)
	265/40 R20 (v)	9,5 x 20 (v)	+ 25,2 / + 12,2	A1), H1) – H5)
	295/35 R20 (h)	10,5 x 20 (h)	+ 43 / + 30	A1), EB1), H1) – H5)
	265/35 R21 (v)	9,5 x 21 (v)	+ 25,1 / + 12,1	A1), H1) – H5)
	295/30 R21 (h)	10,5 x 21 (h)	+ 43 / + 30	A1), EB1), H1) – H5)
15	245/45 R19 (v)	9,0 x 19 (v)	+ 16 / + 1	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 36,1 / + 21,1	A1), EB01), H1) – H5)
	255/45 R19 (v)	9,5 x 19 (v)	+ 22,1 / + 7,1	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	285/40 R19 (h)	10,5 x 19 (h)	+ 40 / + 25	A1), A5), EB1), H1) – H5)
	265/40 R20 (v)	9,5 x 20 (v)	+ 25,2 / + 10,2	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	295/35 R20 (h)	10,5 x 20 (h)	+ 43 / + 28	A1), A5), EB1), H1) – H5)
	265/35 R21 (v)	9,5 x 21 (v)	+ 25,1 / + 10,1	A1), A2), EA1), H1) – H5)
	295/30 R21 (h)	10,5 x 21 (h)	+ 43 / + 28	A1), A5), EB1), H1) – H5)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

**AMG E 53 Hybrid T-Modell (Kombilimousine) mit Hinterachslenkung**

AMG E 53 Hybrid T-Modell (station wagon) with rear axle steering

Distanzring-breite in mm Wheel spacer-width in mm	Bereifung (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Tyres (v) = axle 1 (h) = axle 2	Radgröße (v) = Achse 1 (h) = Achse 2 Wheel dimension (v) = axle1 (h) = axle 2	Einpresstiefe in mm Rad / Gesamt Offset in mm Wheel / Total	Auflagen bzw. Hinweise Requirements resp. Notes
18	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 36,1 / + 18,1	A1), EB1), H1) – H5)
	255/45 R19 (v)	9,5 x 19 (v)	+ 22,1 / + 4,1	A1), A3), EA1), H1) – H5)
	285/40 R19 (h)	10,5 x 19 (h)	+ 40 / + 22	A1), A5), EB2), H1) – H5)
	265/40 R20 (v)	9,5 x 20 (v)	+ 25,2 / + 7,2	A1), A3), EA1), H1) – H5)
	295/35 R20 (h)	10,5 x 20 (h)	+ 43 / + 25	A1), A5), EB2), H1) – H5)
	265/35 R21 (v)	9,5 x 21 (v)	+ 25,1 / + 7,1	A1), A3), EA1), H1) – H5)
	295/30 R21 (h)	10,5 x 21 (h)	+ 43 / + 25	A1), A5), EB2), H1) – H5)
20	275/40 R19 (h)	9,5 x 19 (h)	+ 36,1 / + 16,1	A1), A5), EB1), H1) – H4)
	255/45 R19 (v)	9,5 x 19 (v)	+ 22,1 / + 2,1	A1), A3), EA2), H1) – H4)
	285/40 R19 (h)	10,5 x 19 (h)	+ 40 / + 20	A1), A5), EB2), H1) – H4)
	265/40 R20 (v)	9,5 x 20 (v)	+ 25,2 / + 5,2	A1), A3), EA2), H1) – H4)
	295/35 R20 (h)	10,5 x 20 (h)	+ 43 / + 23	A1), A5), EB2), H1) – H4)
	265/35 R21 (v)	9,5 x 21 (v)	+ 25,1 / + 5,1	A1), A3), EA2), H1) – H4)
	295/30 R21 (h)	10,5 x 21 (h)	+ 43 / + 23	A1), A5), EB2), H1) – H4)
25	285/40 R19 (h)	10,5 x 19 (h)	+ 40 / + 15	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)
	265/40 R20 (v)	9,5 x 20 (v)	+ 25,2 / + 0,2	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	295/35 R20 (h)	10,5 x 20 (h)	+ 43 / + 18	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)
	265/35 R21 (v)	9,5 x 21 (v)	+ 25,1 / + 0,1	A1), A4), EA3), H1) – H4), H7)
	295/30 R21 (h)	10,5 x 21 (h)	+ 43 / + 18	A1), A5), EB3), H1) – H4), H7)

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

#### IV. Hinweise und Auflagen

Guidance information and requirements

##### IV.1 Auflagen für den Hersteller / Einbaubetrieb

Requirements relating to the manufacturer / installer

- A1) Die Einschraublänge aller Befestigungselemente muss mind. 7 Umdrehungen betragen (M14x1,5). Es ist im Besonderen darauf zu achten, dass sich die Räder nach der Umrüstung frei drehen. D.h. es darf kein Kontakt von Befestigungselementen mit Teilen der Bremsanlage, ABS-Zahnkranz oder anderen Bauteilen vorhanden sein.

*The threaded length of the fastening elements must have at least 7 turns (M14x1.5). It has to be checked that there is no contact between the fastening elements and parts of the brake system, ABS system, or other parts. The wheels must turn free after mounting of the wheel spacers.*

Gesteckte Distanzringe in Verbindung mit Serien-LM-Rädern	3 mm Distanz-ringe	5 mm Distanz-ringe	13 mm Distanz-ringe	15 mm Distanz-ringe	18 mm Distanz-ringe	20 mm Distanz-ringe
<i>Wheel spacers, clamped, in combination with OE light alloy wheels</i>	<i>3 mm wheel spacers</i>	<i>5 mm wheel spacers</i>	<i>13 mm wheel spacers</i>	<i>15 mm wheel spacers</i>	<i>18 mm wheel spacers</i>	<i>20 mm wheel spacers</i>
Radschrauben mit Kugelbund Schaftlänge (mm) H&R Artikel Nr. <i>Bolts with ball seat shaft length (mm) H&amp;R article No.</i>	47 1454702 ww. / opt. B1454702	50 1455002 ww. / opt. B1455002	57 1455702 ww. / opt. B1455702	60 1456002 ww. / opt. B1456002	63 1456302 ww. / opt. B1456302	65 1456502 ww. / opt. B1456502

Die angeschraubten Distanzringe werden am Fahrzeug mit den vom Hersteller der Distanzringe mitgelieferten Befestigungselementen befestigt (M14x1,5 Kegelbund). Die Serien-Räder werden mit den Serienschrauben (M14x1,5 Kugelbund) befestigt.

Die aus den Rädern überstehende Länge der Serienschrauben muss unbedingt kleiner sein, als die Dicke der verwendeten angeschraubten Distanzringe.

*The screwed wheel spacers have to be fixed on the vehicle with the fastening elements from the manufacturer of the wheel spacers (M14x1.5 cone seat). The OE wheels have to be fixed with the OE fastening elements (M14x1.5 ball seat).*

*It has to be checked that the screw length outside of the wheels must be less than the width of the wheel spacers.*

Geschraubte Distanzringe in Verbindung mit Serien-LM-Rädern	25 mm Distanzringe	30 mm Distanzringe
<i>Screwed wheel spacers in combination with OE light alloy wheels</i>	<i>25 mm wheel spacers</i>	<i>30 mm wheel spacers</i>
Kegelbundradschrauben, Schaftröhre (mm) H&R Artikel Nr. <i>Bolts with cone seat, shaft length (mm) H&amp;R article no.</i>	25 1452501	25 1452511DRA

Teilegutachten Nr. : 242XT0065-01

Expert Opinion No. Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K

Prüfgegenstand / Object : Distanzringe / wheel spacers

Typ / Type : siehe II. / see II.

Hersteller / Manufacturer : H&amp;R Spezialfedern GmbH &amp; Co. KG

A2) Zur Herstellung einer ausreichenden Freigängigkeit der Reifen an Achse 1 sind die Radläufe im oberen Bereich leicht aufzuweiten.

*To ensure adequate freedom of motion of the wheels on axle 1, the wheel arch has to be widened slightly in the upper area.*

A3) Zur Herstellung einer ausreichenden Freigängigkeit der Reifen an Achse 1 sind die Innenkotflügel nachzuarbeiten und die Radläufe aufzuweiten.

*To ensure adequate freedom of motion of the wheels on axle 1, the inner wheel houses have to be reworked and the wheel arch has to be widened.*

A4) Zur Herstellung einer ausreichenden Freigängigkeit der Reifen an Achse 1 sind die Innenkotflügel nachzuarbeiten oder zu entfernen. Der Übergangsbereich zur Frontschürze ist nachzuarbeiten. Die Radläufe sind aufzuweiten / auszustellen. Die Frontschürze ist neu zu befestigen.

*To ensure adequate freedom of motion of the wheels on axle 1, the inner wheel houses have to be reworked or removed. The connection-area of the front bumper has to be reworked. The wheel arch has to be widened / extended. The front bumper has to be refastened.*

A5) Zur Herstellung einer ausreichenden Freigängigkeit der Reifen an Achse 2 sind die Innenkotflügel nachzuarbeiten. Der Übergangsbereich zur Heckschürze ist nachzuarbeiten. Die Radläufe sind aufzuweiten / auszustellen. Die Heckschürze ist ggf. neu zu befestigen.

*To ensure adequate freedom of motion of the wheels on axle 2, the inner wheel houses have to be reworked. The connection-area of the rear bumper has to be reworked. The wheel arch has to be widened / extended. The rear bumper has to be refastened.*

EA/EB) Auflagen zur Radabdeckung / Requirements concerning the wheel covers :

Auflage Requirement	Breite der Radabdeckung / Width of the wheel cover		Gültig für Achse Valid for axle
	„Y“ in mm	„Z“ in mm	
EA1)	5	5	1
EA2)	10	10	
EA3)	15	15	
EA4)	20	20	
EB01)	-	5	2
EB1)	5	5	
EB12)	5	10	
EB2)	10	10	
EB3)	15	15	

Eine ausreichende Abdeckung der Rad-/Reifenkombination ist durch Anbau von „Y“ / „Z“ auftragenden und dauerhaft befestigten Radabdeckungsverbreiterungen herzustellen.

Die „Y“ auftragenden Radabdeckungsverbreiterungen sind im Bereich von 30 Grad nach vorne zu der senkrechten Mittelachse des Rades anzubringen. Die „Z“ auftragenden Radabdeckungsverbreiterungen sind im Bereich von 50 Grad nach hinten zu der senkrechten Mittelachse des Rades anzubringen. Eine ausreichende Radabdeckung kann ggf. auch durch Aufweiten der Kotflügel oder Tieferlegung erreicht werden. Die gesamte Breite der Umrüstkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.

**Teilegutachten Nr.** : 242XT0065-01  
*Expert Opinion No.* Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K  
**Prüfgegenstand / Object** : Distanzringe / wheel spacers  
**Typ / Type** : siehe II. / see II.  
**Hersteller / Manufacturer** : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG

---

*Wheel covers with „Y“/ „Z“ -width have to be installed to provide an adequate cover of the wheels and tyres. The „Y“ additional wheel covers must be installed 30 degree forward to the vertical middle axle of the wheel. The „Z“ additional wheel covers must be installed 50 degree backward to the vertical middle axle of the wheel. It is also possible to cover the wheels with expanding the wheel houses or lowering the vehicle. The complete width of the tyres (including the nominal width multiplied with 1.04) must be covered with the wheel covers or with the expanded wheel houses.*

#### IV.2 Hinweise und Auflagen zum Anbau

*Guidance information and requirements relating to the installation*

- H4) Die Hinweise in der Montageanleitung des Herstellers der Distanzringe sind zu beachten. Der Einbau von Distanzringen ist nicht zulässig, wenn der Durchmesser der Distanzringe kleiner ist als der Durchmesser der Radanlagefläche der Räder. Die Distanzringe sind nicht in Verbindung mit Stahlrädern zugelassen.  
*The assembly instruction has to be noticed. It is not allowed to use the wheel spacers when the diameter of the wheel spacers is smaller than the diameter of the contact surface of the OE wheels. It is not allowed to use the wheel spacers in combination with steel wheels.*
- H5) Bei den 13 mm, 15 mm und 18 mm breiten Distanzringen sind ggf. vor der Montage die Fettkappen zu entfernen.  
*For vehicles equipped with the 13 mm, 15 mm and 18 mm wheel spacers, the grease caps (if applicable) have to be removed before mounting of the wheel spacers.*
- H7) Die geschraubten 25 mm und 30 mm breiten Distanzringe sind bis zu einer Radlast von 1100 kg geprüft. / *Max wheel load of the screwed 25 mm and 30 mm wheel spacers is 1100 kg.*
- H10) Bei den 3 mm und 5 mm breiten Distanzringen ist die verringerte Höhe der Mittenzentrierung zu beachten.  
*For vehicles equipped with the 3 mm and 5 mm wheel spacers, the reduced height of the hub centring has to be noticed.*

#### IV.3 Hinweise und Auflagen für den Fahrzeughalter

*Guidance information and requirements for the owner of the vehicle*

- H1) Die Verwendbarkeit von Schneeketten wurde nicht überprüft.  
*No test was carried out for use of snow chains.*
- H3) Alle Befestigungselemente sind nach ca. 100 km Fahrtstrecke mit einem geeigneten Drehmomentschlüssel zu kontrollieren.  
*All fastening elements have to be checked with a suitable torque wrench after a distance of 100 km.*

**Teilegutachten Nr.** : 242XT0065-01  
*Expert Opinion No.* : Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K  
**Prüfgegenstand / Object** : Distanzringe / wheel spacers  
**Typ / Type** : siehe II. / see II.  
**Hersteller / Manufacturer** : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG

---

#### IV.4 Hinweise und Auflagen für die Änderungsabnahme

*Guidance information and requirements for acceptance of modification*

H2) Es bestehen keine technischen Bedenken gegen die Verwendung von serienmäßigen oder anderen Rad-/Reifenkombinationen bis zu den o.a. (Grenz-) Rad-/Reifen-kombinationen in Verbindung mit den beschriebenen Distanzringen, wenn folgende Bedingungen eingehalten sind:  
 Es liegen gesonderte geeignete Gutachten für die Rad-/Reifenkombinationen vor und die dort aufgeführten Auflagen sind eingehalten. Zusätzlich sind die o.a. Auflagen zu beachten und ggf. anzuwenden.

Bei Verwendung von anderen Rad-/Reifenkombinationen ist deren Eignung (Freigängigkeit, Fahrverhalten usw.) gesondert zu überprüfen bzw. nachzuweisen. Verwendung der Distanzringe an der Vorder- und Hinterachse, oder nur an der Hinterachse.

Es bestehen keine technischen Bedenken gegen die zusätzliche Verwendung von geprüften Fahrwerkstieferlegungen (mit Teilegutachten oder ABE). Bei Fahrwerkstieferlegungen mit nicht serienmäßigen Endanschlägen ist die Eignung der Umrüstung gesondert zu überprüfen bzw. nachzuweisen.

Verwendung der Distanzringe an der Vorder- und Hinterachse, oder nur an der Hinterachse. Weiterhin ist es möglich Distanzringe mit unterschiedlicher Breite an Vorder- und Hinterachse zu kombinieren. Zum Beispiel: Achse 1 Distanzringe mit 5 mm Breite und Achse 2 Distanzringe mit 15 mm Breite. An Achse 2 immer nur breitere Distanzringe als an Achse 1.

*There are no doubts, from a technical point of view, about the use of production or other wheel/tyre combinations up to the above-mentioned (limit) wheel/tyre combinations along with the spacers described, provided the following conditions are met:*

*Separate expert opinions on components or General Type Approvals have been obtained for the wheel/tyre combinations and the requirements specified therein are satisfied. Additionally, the requirements referred to above are to be complied with and to be applied where appropriate.*

*In case of using other wheel/tire combinations the clearance of the tuning combination and the driving behaviour has to be checked.*

*Track extension by using wheel spacers on front and rear axle or only on rear axle in combination with light alloy wheels.*

*From a technical point of view there are no objections to combine a lowering set (with Expert opinion or ABE report). As soon as the OE bump stops are changed in any way for a suspension modification, a separate examination by an authorised expert has to be done.*

*Track extension by using wheel spacers on front and rear axle or only on rear axle. For example: 5 mm wheel spacers on axle 1 and 15 mm wheel spacers on axle 2. The larger wheel spacers can be used on axle 2 only.*

#### IV.5 Berichtigung der Fahrzeugpapiere

*Revision of vehicle documents*

Eine Berichtigung der Fahrzeugpapiere ist erforderlich, aber zurückgestellt. Sie ist der zuständigen Zulassungsbehörde bei deren nächster Befassung mit den Fahrzeugpapieren durch den Fahrzeughalter zu melden.

*Though mandatory, the revision of the vehicle documents has been deferred. During the next referral to the registration office in charge, the vehicle owner has to bring this issue to the attention of the authority.*

Beispiel für die Eintragung (siehe Folgeseite) / Example entry (see following page) :

**Teilegutachten Nr.** : 242XT0065-01  
*Expert Opinion No.* : Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K  
**Prüfgegenstand / Object** : Distanzringe / wheel spacers  
**Typ / Type** : siehe II. / see II.  
**Hersteller / Manufacturer** : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG

Feld / Box	Eintragung / Entry
22 (Bemerkungen) (Notes)	zu 15.1/15.2 a. gen.: m. H&R-Distanzringen an Achse 1 u. 2 (13 mm breit, Kennz.: H&R2655669) in verb. m. Rad-/Reifenkombination (Rad/Reifenkombination beschreiben) *** <i>reg. 15.1/15.2: with H&amp;R wheel spacers ...</i>

## V. Prüfgrundlagen und Prüfergebnisse

*Bases of testing and test results*

### V.1 Prüfgrundlage

*Bases of testing*

Prüfgrundlage ist das VdTÜV-Merkblatt Fahrzeug und Mobilität 751, Anhang I: "Begutachtung von Rad-/Reifenkombinationen mit geänderten Funktionsmaßen", Stand: 01/2018.

*The VdTÜV-Merkblatt Fahrzeug und Mobilität 751, annex I: "Begutachtung von Rad-/Reifenkombinationen mit geänderten Funktionsmaßen" (Appraisal of Wheel/Tyre Combinations with Functional Dimensions Deviating from the Standard Wheel/Tyre Combination), status 01/2018 was used as basis of testing.*

### V.2 Prüfungen und deren Ergebnisse

*Tests and test results*

Das Versuchsfahrzeug wurde u.a. einer eingehenden Fahrerprobung in verschiedenen Beladungszuständen unterzogen. Dabei wurde die Freigängigkeit der Räder, das Fahrverhalten, das Bremsverhalten, das Lenkverhalten und das Verhalten bei hohen Geschwindigkeiten geprüft.

Ergebnis: Unter verkehrsüblichen Betriebsbedingungen wurden keine negativen Auswirkungen auf die Betriebs- und Verkehrssicherheit des Fahrzeugs festgestellt.

*Driving behaviour tests were carried out on the test vehicle in unloaded, partly and fully loaded condition. Freedom of motion of the wheels, handling, braking performance, steering performance and high-speed handling was verified during these tests.*

*Result: Under operating conditions as are usual in traffic, no negative effects on the operational safety and road-worthiness of the vehicle were noticed.*

### V.3 Gültigkeit der Prüfergebnisse

*Validity of test results*

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die unter Abschnitt II. beschriebenen Teile unter Berücksichtigung des unter Abschnitt I. angegebenen Verwendungsbereiches.

*The test results relate solely to the item(s) tested as described in II, taking into account the scope of application referred to in I.*

### V.4 Datum der Prüfung / Date of test: 24./27./38./41./51. KW 2024

### V.5 Ort der Prüfung / Place of test : Köln / Cologne, Lennestadt

**Teilegutachten Nr.** : 242XT0065-01  
*Expert Opinion No.* : Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K  
**Prüfgegenstand / Object** : Distanzringe / wheel spacers  
**Typ / Type** : siehe II. / see II.  
**Hersteller / Manufacturer** : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG

---

## VI. Anlagen

Appendices

0 Erläuterungen zum Nachtrag / Korrektur / Explanatory notes to this supplement / correction

## VII. Schlussbescheinigung

Final certification

Es wird bescheinigt, dass die im Verwendungsbereich beschriebenen Fahrzeuge nach der Änderung und der durchgeführten und bestätigten Änderungsabnahme unter Beachtung der in diesem Teilegutachten genannten Hinweise / Auflagen insoweit den Vorschriften der StVZO in der heute gültigen Fassung entsprechen.

Der Hersteller hat durch ein Qualitätsmanagementsystem gem. DIN EN ISO 9001 den Nachweis (Zertifikat-Registrier-Nr.: 49 02 0291210) erbracht, dass er ein Qualitätssicherungssystem gemäß Anlage XIX, Abschnitt 2 StVZO unterhält.

Dieses Teilegutachten darf nur vom Hersteller und nur in vollem Wortlaut vervielfältigt und veröffentlicht werden. Eine auszugsweise Vervielfältigung und Veröffentlichung des Teilegutachtens ist nur nach schriftlicher Genehmigung des Technischen Dienstes zulässig. Der Technische Dienst ist für die angewendeten Prüfverfahren vom Kraftfahrt-Bundesamt entsprechend EG-FGV für das Typgenehmigungsverfahren des KBA anerkannt. <sup>1)</sup>

Das Teilegutachten verliert seine Gültigkeit bei technischen Änderungen am Fahrzeugteil oder wenn vorgenommene Änderungen an dem beschriebenen Fahrzeugtyp die Verwendung des Teiles beeinflussen, die Änderung der gesetzlichen Grundlage oder wenn der o.a. Nachweis über das Qualitätssicherungssystem ungültig wird.

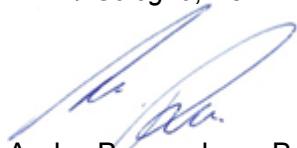
*This is to certify that following their modification, acceptance and confirmation of acceptance, the vehicles listed in the application range meet the requirements of StVZO in its currently valid version, provided due regard is given to the guidance information / requirements detailed in this Expert Opinion.*

*The manufacturer has provided evidence (certificate registration No.: 49 02 0291210) that he/she operates a quality system in accordance with Annex XIX, Section 2 StVZO.*

*This Expert Opinion may be reproduced and published only in full and only by the manufacturer. Any partial reproduction and publication requires the permission in writing of the Technical Service. The Technical Service has been recognised by the Kraftfahrt-Bundesamt as being qualified to apply the test methods in accordance with EG-FGV within the context of the KBA type approval procedure. <sup>1)</sup>*

*This Expert Opinion expires if technical modifications are made to the component or if modifications made to the vehicle type listed affect the use of the component, if amendments are made to the statutory bases or if the above mentioned certificate covering the quality system becomes invalid.*

Köln / Cologne, 16.12.2024



Andre Bungenberg B. Eng.  
 Sachverständiger Technischer Dienst  
 Technical Expert Technical Service

  
**H & R** SPEZIALEFEDERN  
 GMBH & CO. KG  
 57368 Lennestadt - Elsener Str. 36  
 57348 Lennestadt - Postfach 3106  
 Tel. 02721/92600 - FAX 02721/10708
 

**Teilegutachten Nr.** : 242XT0065-01  
*Expert Opinion No.* : Dateiname / File name : 242XT0065-01\_1K  
**Prüfgegenstand / Object** : Distanzringe / wheel spacers  
**Typ / Type** : siehe II. / see II.  
**Hersteller / Manufacturer** : H&R Spezialfedern GmbH & Co. KG

---

**Anlage 0**  
*Appendix 0*
**Erläuterungen zum Nachtrag /**
**Korrektur**
*Explanatory notes to this Supplement  
 / correction*

- Es wird berichtigt : Auflagen für 5mm Distanzring, Handelbezeichnung T-Modell  
*Correction of* *Requirements for 5mm wheel spacer, trade names of T-Modell*
- Es wird geändert : Verwendungsbereich, Hinweise zur Kombinierbarkeit mit weiteren Änderungen, Hinweis H7) und H10), Auflage EA/EB  
*Modification of* *Application range, advice about combinability with further modifications, note H7) and H10), requirement EA/EB*
- Es wird hinzugefügt : Fahrzeugtyp R2ES (AMG E 53 Hybrid), neue Rad-/Reifenkombinationen, Hinweis H5)  
*Addition of* *Vehicle type R2ES (AMG E 53 Hybrid), new wheel-/tyre combinations, note H5)*
- Es entfällt : ---  
*Deletion of*